



**AIACE**

**Internationale Vereinigung der ehemaligen Bediensteten der Europäischen Union**

*Über 14.000 Mitglieder - steht den Ehemaligen aller Organe und Einrichtungen offen*

**Arbeitsgruppe für Versicherungsfragen  
2023**



KRANKENHAUS-ZUSATZVERSICHERUNG (AIACE)  
(Police-Nr.: CIGNA - BCVR 8673)

Diese Versicherung umfasst medizinische Kosten für einen Krankenhausaufenthalt. Zwei grundlegende Optionen stehen zur Verfügung:

**OHNE UNFALLSCHUTZ**

Deckung von Behandlungskosten nur im Krankheitsfall:

100% Erstattung der Differenz zwischen der Erstattung durch das GKFS und den tatsächlich angefallenen Kosten für : Krankenhausaufenthalt (einschließlich Tagesklinik); Operation; zwei Monate vor und sechs Monate nach einem Krankenhausaufenthalt entstandene ambulante Behandlungskosten (medizinische und paramedizinische Kosten, orthopädische Artikel, rezeptpflichtige Medikamente, medizinische Hilfsmittel, Alternativmedizin, Homöopathie, Akkupunktur, Chiropraktik, Osteopathie).

**MIT UNFALLSCHUTZ**

Deckung von Behandlungskosten im Krankheitsfall oder bei einem Unfall:

100% Erstattung der Differenz zwischen der Erstattung durch das GKFS und den tatsächlich angefallenen Kosten für : Krankenhausaufenthalt (einschließlich Tagesklinik); Operation; zwei Monate vor und sechs Monate nach einem Krankenhausaufenthalt entstandene ambulante Behandlungskosten (medizinische und paramedizinische Kosten, orthopädische Artikel, rezeptpflichtige Medikamente, medizinische Hilfsmittel, Alternativmedizin, Homöopathie, Akkupunktur, Chiropraktik, Osteopathie).

---

Obergrenzen für Erstattungen: Die Erstattung durch CIGNA kann nicht den im GKFS für die entsprechende Kategorie von Behandlungskosten geltenden Höchstbetrag übersteigen.

---

Für jede dieser Grundoptionen gibt es eine Unteroption "mit einer Selbstbeteiligung von 100 € pro Jahr" (konkret bedeutet dies, dass im Verlauf eines Jahres anfallende Behandlungskosten bis zu 100 € vom Versicherungsnehmer getragen werden).

Der Beamte kann seine Mitgliedschaft beantragen, während er noch im aktiven Dienst ist, oder bis zum Tag vor seinem 67. Geburtstag oder innerhalb von 12 Monaten nach Beendigung seines Amtes bei der EU. Wenn der Beamte selbst die Beitrittsbedingungen erfüllt kann er die Mitversicherung seines/r Partners/in beantragen, selbst wenn diese/r älter als 67 ist.

Nach dem Beitritt gilt der Versicherungsschutz lebenslang und weltweit. Der Schutz tritt ab dem ersten Tag des Monats in Kraft, nachdem der Versicherer den Antrag angenommen hat.

15 Sectionen : Belgique/België – Danmark - Deutschland – Éire/Irland - España - France – Ελλάς/Grèce - Italia – Luxembourg  
Niederland – Österreich – Portugal – Suomi/Finland – Sverige - United Kingdom

-----  
Adresse: Europäische Kommission, VM18-3/13, 1049 Brüssel, Belgien  
Telefon: Direktverbindung (+32-2) 295.29.60, Zentrale (+32-2) 299.11.11  
Elektronische Adresse: [aiace-int@ec.europa.eu](mailto:aiace-int@ec.europa.eu) Internet : [www.aiace-europa.eu](http://www.aiace-europa.eu)  
Firmennummer : 0408999411

**VERSICHERUNGSPRÄMIEN (2023)**  
**"KRANKENHAUSAUFENTHALT (AIACE)"**

**MIT 100 € SELBSTBETEILIGUNG**

Ohne "Unfallschutz"	227 €/Jahr
Mit "Unfallschutz"	255,03 €/Jahr

**OHNE SELBSTBETEILIGUNG**

Ohne "Unfallschutz"	260,56 €/Jahr
Mit "Unfallschutz"	292,70 €/Jahr

**EINIGE DATEN ZUM VERGLEICH**

1. Für den Abschluss dieser Versicherung ist das Ausfüllen eines medizinischen Fragebogens erforderlich.
2. Das Versicherungsprogramm "Krankenhaus-Zusatzversicherung (AIACE)" bietet eine große Flexibilität bei der Auswahl sowohl der benötigten Deckung als auch der zu erwartenden Erstattungen und ist deshalb für die Vielfalt von möglichen familiären und finanziellen Situationen der Pensionäre besonders geeignet
3. Abgesehen von der jährlichen Anpassung an den harmonisierten Verbraucherpreisindex werden die oben genannten Prämien während der dreijährigen Periode **2022-2024** stabil bleiben.
4. Wichtiger Hinweis: Nach den dramatischen Ereignissen im März 2016 in Brüssel und auf dem Flughafen Zaventem hat CIGNA uns versichert, dass die Police auch die Kosten für den Krankenhausaufenthalt aufgrund eines Terroranschlags deckt, sofern die Option "MIT Unfallschutz" gewählt wurde. Mit Option "OHNE Unfallschutz" besteht im Falle eines Attentats kein Versicherungsschutz.
5. Es ist aber besonders anzumerken, dass AIACE-Mitglieder, die bereits die separate Unfallversicherung abgeschlossen haben, bei der Police "Krankenhausaufenthalt" die Option "OHNE Unfallschutz" und somit die niedrigere Prämie wählen können.

**ANMERKUNG : DIE FRAGE DER "OBERGRENZEN"**

Auf den ersten Blick mag es wie ein Nachteil des "Krankenhaus-Zusatzversicherung" erscheinen, dass bei diesem die Rückerstattung durch CIGNA "den für die entsprechende Kategorie von Behandlungskosten im GKFS geltenden Höchstbetrag" nicht übersteigen kann.

*Was heißt das bezogen auf unsere Versicherungspolice ?*

Nehmen wir ein (theoretisches) Beispiel:

**FALL 1:** Insgesamt angefallene Behandlungskosten: 2.000 €

Dass GKFS erstattet : 1.200 €

CIGNA wird :  $2.000 - 1.200 = 800$  € erstatten.

**FALL 2:** Insgesamt angefallene Behandlungskosten: 2.000 €:

Das GKFS erstattet : 900 € (Obergrenze)

CIGNA wird 900 € erstatten. Somit sind 200 € vom Versicherungsnehmer zu tragen

Der dargestellte Fall ist zwar rein theoretisch und in Bezug auf die betreffenden Zahlen etwas künstlich, er veranschaulicht aber hinreichend das Prinzip einer möglichen Anwendung der "Obergrenze".